

CARTES ET DIRECTIONS

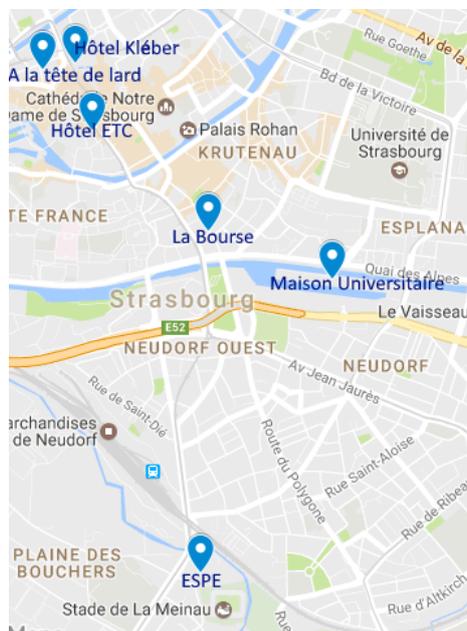
1. Précaution générale : les arrêts de tram non desservis durant le colloque

Because of Xmas market and security measures, some tram stops in the center of Strasbourg will be closed during the following period:

- L'arrêt « Homme de fer » (lignes A, B, C, D, F, **l'arrêt pour accéder à l'hôtel Kléber**) :
 - Vendredi & samedi (Friday & Saturday) : fermé entre 11h et 21h/closed between 11:00-21:00
 - Dimanche (Sunday) : fermé entre 11h et 20h
- L'arrêt « Langstross Grand'Rue » (lignes A & D, **l'arrêt pour accéder à l'hôtel ETC**) :
 - Samedi (Saturday) : fermé entre 11h et 21h
 - Dimanche (Sunday) : fermé entre 11h et 20h
- L'arrêt « Broglie » (lignes B, F, C) (Place Broglie) : entièrement fermé/completely closed

2. Les lieux concernés par le colloque/ Different places of the conference

Une carte récapitulative pour vous aider à vous orienter / A map to help you figure out the different locations:



3. Itinéraires

Pour vous déplacer entre la gare, les hôtels (ETC, Kléber ou Maison Universitaire Internationale) et l'ESPE, empruntez la ligne **A** du tram durant les deux jours de conférence.

To go from the train station to your hotel (ETC, Kléber or Maison Universitaire Internationale) and ESPE choose tram A during the two days of the conference.

Direction « Parc des Sports » ↑	Points d'intérêt	Correspondances
Gare Centrale		tram C D - bus G - SNCF
Ancienne Synagogue Les Halles	Hôtel ETC & hôtel Kléber (from 11am to 9pm)	tram D
Homme de fer	Hôtel Kleber (before 11am or after 9pm)	tram B C D F
Langstross Grand'Rue	Hôtel ETC (before 11am or after 9pm)	tram D
Porte de l'Hôpital	Hôtel ETC & hôtel Kleber (from 11am to 9pm)	tram D
Étoile Bourse	La Brasserie la Bourse & Maison Universitaire Internationale	tram D
Krimmeri Stade de la Meinau	ESPE	tram E - SNCF - P+R
Direction « Graffenstaden » □		

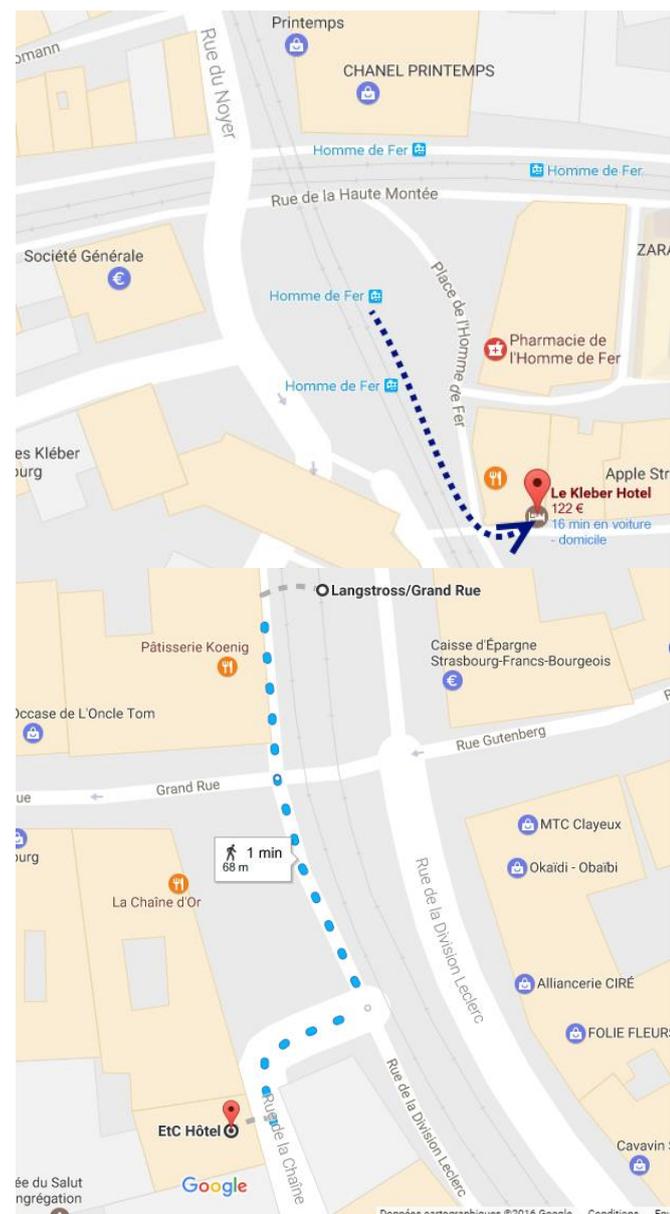
Tableau 1 Les arrêt (de la ligne A du tram) utiles pour les deux jours du colloque

3.1. Gare/train station → Hôtel Kléber (before 11am or after 9pm)

- Déplacez-vous en tram : prenez le tram **A** ou (or) **D** en direction **Graffenstaden** ou **Aristide Briand** et descendez à l'arrêt « **Homme de fer** ».
- Déplacez-vous à pied (walk) de l'arrêt « Homme de fer » : →

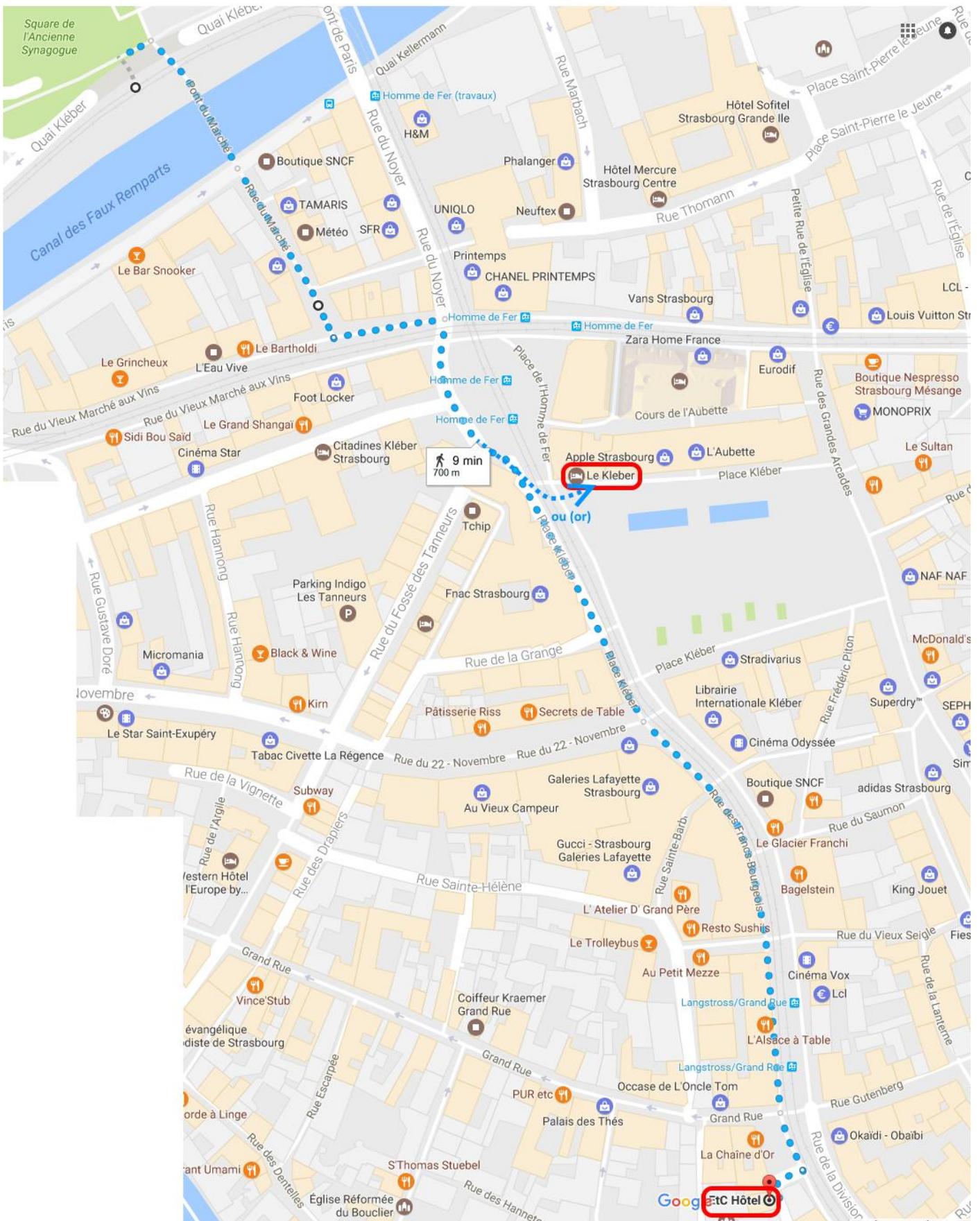
3.2. Gare/train station → Hôtel ETC (before 11am or after 9pm)

- Déplacez-vous en tram : prenez le tram **A** ou (or) **D** en direction **Graffenstaden** ou **Aristide Briand** et descendez à l'arrêt « **Langstross Grand'Rue** ».
- Déplacez-vous à pied (walk) de l'arrêt « Langstross Grand'Rue » : →



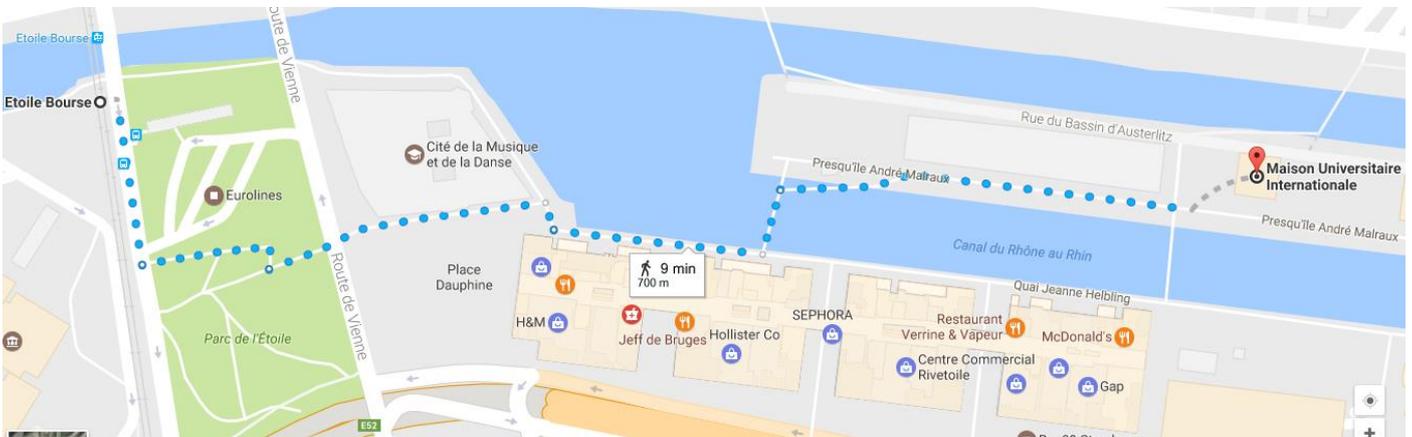
3.3. Gare/train station → Hôtel ETC and hôtel Kléber (from 11am to 9pm)

- Déplacez-vous en tram : prenez le tram **A** ou (or) **D** en direction **Graffenstaden** ou **Aristide Briand** et descendez à l'arrêt « **Ancienne Synagogue Les Halles** ».
- Trajet à pied à pied (walk) de l'arrêt « **Ancienne Synagogue Les Halles** » à l'hôtel ETC :



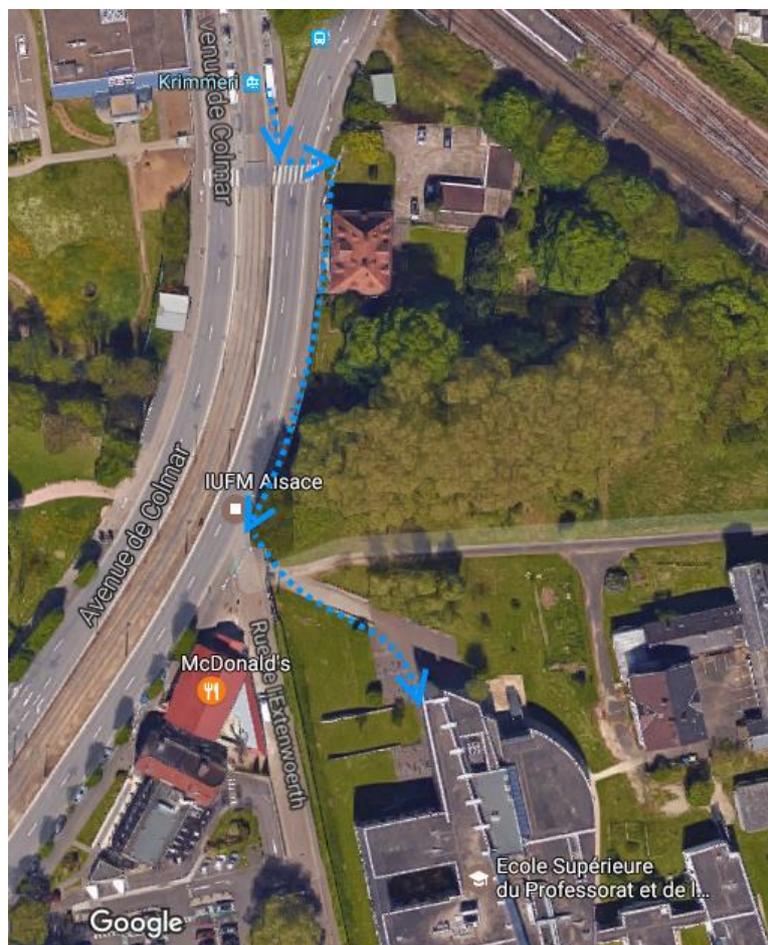
3.4. Gare → Maison Universitaire Internationale

- Déplacez-vous en tram : prenez le tram **A** ou (or) **D** en direction **Graffenstaden** ou **Aristide Briand** et descendez à l'arrêt « **Étoile Bourse** ».
- Déplacez à pied (walk) de l'arrêt « Étoile Bourse » :



3.5. Gare, hôtel ETC, hôtel Kléber & Maison Universitaire Internationale → ÉSPÉ

- Déplacez-vous en tram : prenez le tram **A** en direction **Graffenstaden** et descendez à l'arrêt « **Krimmeri Stade de la Meinau** ».
- Déplacez-vous à pied (walk) de l'arrêt « Krimmeri Stade de la Meinau » :

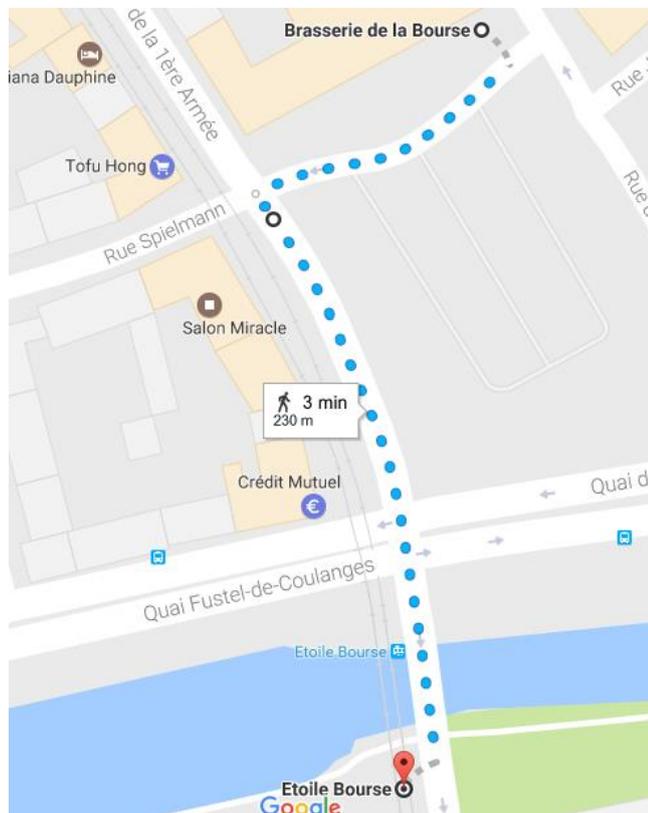


3.6. La Brasserie de la Bourse (vendredi soir)/Restaurant for the Friday night

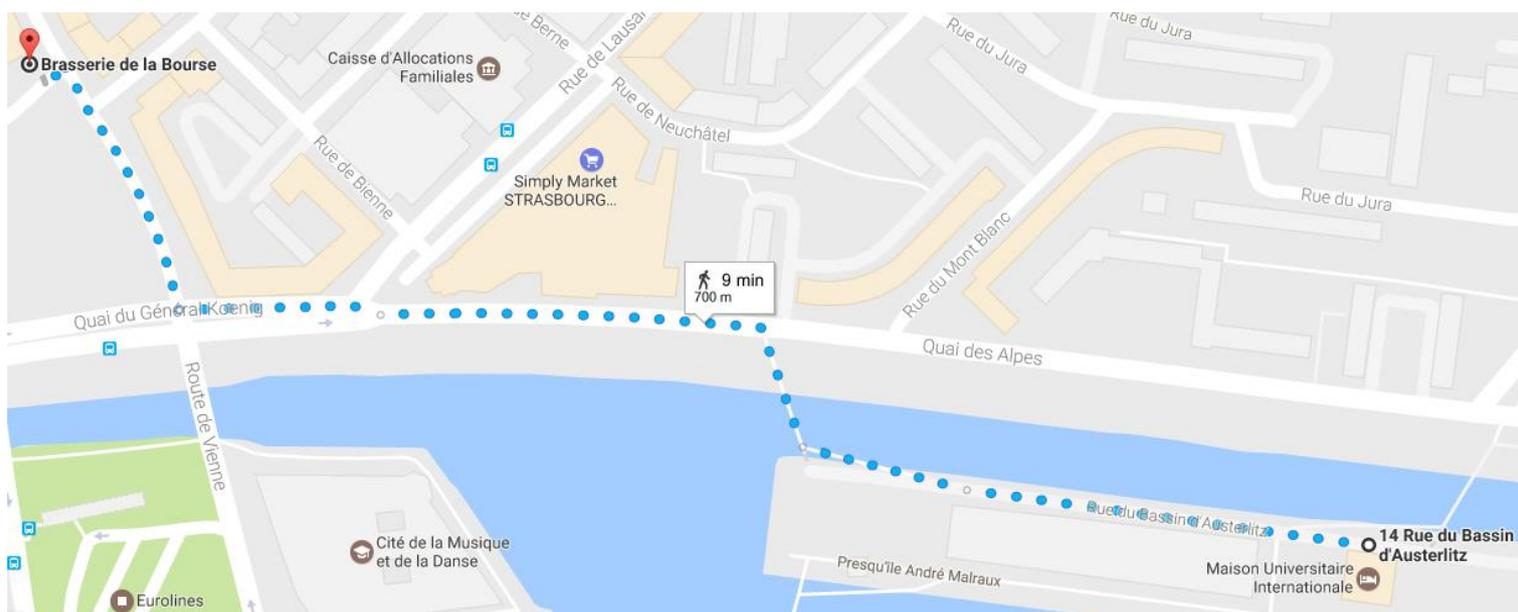
Adresse : 1 Place du Maréchal de Lattre de Tassigny 67000 Strasbourg

Pour accéder à la Brasserie de la Bourse pour le **dîner de gala** partant de l'ESPE, vous prenez la ligne **A** du tram jusqu'à l'arrêt « Étoile Bourse » (direction « **Parc des Sports** »).

Trajet à pied (walk) de l'arrêt « Étoile Bourse » au restaurant La Bourse :



Si vous partez de la Maison Universitaire Internationale, suivez l'itinéraire suivant (walk) :



3.7. À la tête de lard (samedi soir)/Restaurant for Saturday evening

Adresse : 3 Rue Hannong 67000 Strasbourg

Pour participer au dîner du samedi soir, qui commence à 21h15, déplacez-vous d'abord à la place Homme de fer (accessible par la ligne A du tram dès 21h). Le trajet à pied depuis la place Homme de fer est le suivant :

To participate the diner on Saturday night, which begins at 9:15pm, go to the *Homme de fer* station first (which is accessible by tram A since 9pm). Follow the map in bellow to reach to the restaurant:

